

PROFESSIONNEL  
EUGENE PERMA  
*Paris*

COLLECTIONS  
**NATURE**  
*by cycle vital*

У КРАСОТЫ  
СВОИ СЕКРЕТЫ

FRENCH INSPIRATION

IMAGINÉ EN FRANCE  
FABRIQUÉ EN FRANCE



# РЕЦЕПТЫ ВАШЕЙ КРАСОТЫ

Коллекция Nature by Cycle Vital, это гамма продуктов для ухода за волосами и стайлинг, на создание которой нас вдохновила сама природа.

- Каждый продукт гаммы содержит биологически активный ингредиент растительного происхождения, что обеспечивает максимально эффективное воздействие на волосы и кожу головы.
- Ни один продукт в гамме НЕ СОДЕРЖИТ ПАРАБЕНОВ.
- Все продукты разработаны и произведены во Франции.

«Возьмите вдохновение, которое дарит растительный мир регионов Франции... Прибавьте качественные органические ингредиенты славящиеся своими полезными свойствами... Используйте самые последние разработки в мире производства косметики для волос... И немного легкости!»

# НАЙДИТЕ СВОЙ ПЕРСОНАЛЬНЫЙ РЕЦЕПТ КРАСОТЫ В ГАММЕ COLLECTIONS NATURE by Cycle Vital

---

## ЛЕГЕНДАРНЫЕ РЕЦЕПТЫ

---

Тайны древних традиций стр. 6

---

### УХОД

---

#### ВОССТАНОВЛЕНИЕ

Интенсивное питание стр. 8

#### СЕДЫЕ ВОЛОСЫ

Уход за седыми, осветленными и обесцвеченными волосами стр. 10

#### ОБЪЕМ

Для объема и уплотнения волос стр. 12

#### УВЛАЖНЕНИЕ

Деликатный уход за волосами стр. 14

#### ОЧИЩЕНИЕ

Восстановление баланса жирной кожи головы и лечение от перхоти стр. 15

#### КУДРИ И ЛОКОНЫ

Искусственно завитые, натуральные кудри и локоны стр. 16

#### ДРАГОЦЕННЫЕ МАСЛА

Исключительный уход за любым типом волос стр. 18

---

## СУХОЙ ШАМПУНЬ И СТАЙЛИНГ

---

### СУХОЙ ШАМПУНЬ

Мгновенное очищение и объем волос стр. 21

### СТАЙЛИНГ

Для структурирования причесок стр. 22



# ЛЕГЕНДАРНЫЕ РЕЦЕПТЫ

Опираясь на колоссальный профессиональный опыт и оригинальные секреты красоты и здоровья волос, EUGENE PERMA Professionnel переосмысливает вековые традиции... Вы готовы к путешествию во времени? Откройте для себя заново историю легендарных продуктов...



---

## ШАМПУНЬ С УКСУСОМ ДЛЯ БЛЕСКА ВОЛОС SHAMPOOING VINAIGRE BRILLANCE

Органическая малина из Долины Роны и  
Лаванда из Прованса

Придает волосам гладкость и блеск.

«С конца восемнадцатого века, фруктовый уксус используется для очищения и придания волосам интенсивного блеска»

250 мл арт. 21033014

---





## СЫВОРОТКА ДЛЯ БЛЕСКА И УПРУГОСТИ ВОЛОС SERUM SUBLIMATEUR

Розмарин и крапива из Центрального массива

**Предает волосам силу и блеск.  
Не смывать.**

«Богатые минералами и микроэлементами лекарственные травы с давних времен являются признанными союзниками в поддержании красоты и здоровья волос.»

арт. 21033016 150 ml

## БАЛЬЗАМ РАСПУТЫВАЮЩИЙ ДЛЯ ВОЛОС BAUME DEMELANT

Органический мед и масло сладкого миндаля произведенные во Франции

**Распутывает волосы и придает им максимальную мягкость.**

«Пища богов – мед, известный своими целебными свойствами, много веков применяется в медицине и косметологии. Что же касается миндаля, его преимущества не менее очевидны, что даже привело к возникновению в Провансе поговорки "здоров как миндаль"»

арт. 21033015 200 ml



# ВОССТАНОВЛЕНИЕ

## Интенсивное питание



### ШАМПУНЬ ИНТЕНСИВНО-ПИТАТЕЛЬНЫЙ ДЛЯ ПОВРЕЖДЕННЫХ ВОЛОС SHAMPOOING NUTRITION INTENSE

Питает и обеспечивает мягкость и блеск сухим и поврежденным волосам

арт. 21033000 250 ml | арт. 21033001 500 ml



### МАСКА ИНТЕНСИВНО-ПИТАТЕЛЬНАЯ ДЛЯ ПОВРЕЖДЕННЫХ ВОЛОС MASQUE NUTRITION INTENSE

Интенсивно питает сухие ломкие волосы. Обеспечивает мягкость, эластичность и блеск.

арт. 21033738 200 ml



### КРЕМ НЕСМЫВАЕМЫЙ ИНТЕНСИВНО-ПИТАТЕЛЬНЫЙ ДЛЯ ПОВРЕЖДЕННЫХ ВОЛОС CREME NUTRITION INTENSE

Питает и защищает волосы от агрессивного воздействия окружающей среды. Облегчает расчесывание.

арт. 21033002 150 ml



«Соцветия бузины собираются у подножья Центрального горного массива. Богатые витаминами, минералами и антиоксидантами, они оказывают мощное питательное и укрепляющее воздействие на волосы.»





**ШАМПУНЬ ДЛЯ ВОССТАНОВЛЕНИЯ  
БЛЕСКА ВОЛОС  
SHAMPOING REPARATEUR ECLAT**

Реконструирует и защищает от агрессивного воздействия окружающей среды. Идеально подходит для ухода за окрашенными волосами.

арт. 21833003 250 ml | арт. 21833004 500 ml

**МАСКА ДЛЯ ВОССТАНОВЛЕНИЯ  
БЛЕСКА ВОЛОС  
MASQUE REPARATEUR ECLAT**

Обволакивает волос и выравнивает чешуйки кутикулы, помогает дольше сохранять искусственные пигменты. Питает и увлажняет, придает волосам здоровый вид.

арт. 21833005 200 ml



«Сочные ягоды дикой ежевики наполнены большим количеством витаминов и антиоксидантов. Вполне естественно, что эти природные богатства вдохновили авторов гаммы Collections Nature by Cycle Vital на создание особых продуктов для питания и восстановления структуры окрашенных волос.»



# СЕДЫЕ ВОЛОСЫ

Уход за седыми, осветленными и  
обесцвеченными волосами



**БЕЗ СУЛЬФАТОВ**

## ШАМПУНЬ СЕРЕБРЯНЫЙ SHAMPOING ARGENT

Предает блеск и устраняет неэстетичный желтый  
оттенок у седых, осветленных и  
обесцвеченных волос.

«Выращенный под солнцем реки Эро ирис, известен своими  
увлажняющими и анти-эйдж свойствами, благодаря  
способности оказывать стимулирующее действие на  
микроциркуляцию крови. Ирис - символ любви и мудрости,  
его экстракт подарит деликатную заботу седым и  
очень светлым волосам.»

арт. 21033742 250 ml | арт. 21033743 500 ml



# ОБЪЕМ

Для объема и уплотнения волос



«Растущий на лугах и в низинах Центрального горного массива клевер, обладает прекрасными восстанавливающими свойствами и оказывает анти-эйдж эффект. Его экстракт, богатый минералами и антиоксидантами, значительно улучшает микроциркуляцию в коже головы.»



**БЕЗ СУЛЬФАТОВ**

## ШАМПУНЬ УПЛОТНЯЮЩИЙ ДЛЯ ТОНКИХ ВОЛОС SHAMPOOING DENSIFIANT

Восстанавливает жизненную энергию волос, придает эластичность и блеск.

арт. 21033739 250 ml



**БЕЗ СУЛЬФАТОВ**

## ЛОСЬОН ОТ ВЫПАДЕНИЯ ВОЛОС TRAITEMENT CROISSANCE

Восстанавливает цикл роста волос. Уже со второго месяца применения выпадение волос заметно замедляется. После четырех месяцев применения происходит увеличение индекса роста волос на 90%. Эффективность клинически доказана.

арт. 21033747 12 x 6 ml





### ШАМПУНЬ ДЛЯ ОБЪЕМА ВОЛОС SHAMPOOING VOLUME INTENSE

Придает плотность и объем тонким волосам, оставляя их легкими и подвижными.

арт. 21033006 250 ml | арт. 21033007 500 ml



### МУСС ДЛЯ ОБЪЕМА ВОЛОС MOUSSE VOLUME INTENSE

Обволакивает волосы и придает объем, обладает очень легкой текстурой. Ухаживает за тонкими волосами, надолго обеспечивает свежесть. Придает волосам эластичность и блеск. Не смывается.

арт. 21033009 150 ml



### СПРЕЙ ДЛЯ ОБЪЕМА ВОЛОС SPRAY VOLUME INSTANTANE

Придает объем и фиксацию тонким волосам. Уплотняет волокна волос и возвращает им жизненную силу. Упрощает укладку. Не смывается.

арт. 21033008 150 ml



«Бамбук богат липидами, растительными белками и прочими питательными микроэлементами, которые способствуют регенерации ослабленных и тонких волос»

«Грецкий орех обладает одной из самых крепких структур древесины среди лиственных пород деревьев, возраст которых может достигать 300 лет! Его листья ценятся за свои омолаживающие и восстанавливающие свойства и используются в медицине уже более 1000 лет.»





# УВЛАЖНЕНИЕ

Деликатный уход  
за волосами



## ШАМПУНЬ ДЛЯ ВОЛОС УВЛАЖНЯЮЩИЙ SHAMPOING HYDRATANT

Мягко очищает и увлажняет волосы, восстанавливает гидролипидный баланс. Придает гладкость, шелковистость и блеск.

«Молодые листья орешника из Центрального массива являются самым настоящим природными Эликсиром красоты, и высоко ценятся за свои антиокисляющие и реконструирующие свойства.»

## СПРЕЙ ДЛЯ ВОЛОС ТЕРМОЗАЩИТНЫЙ SPRAY DISCIPLINANT

Деликатно питает и увлажняет волосы, придает им эластичность. Защищает от высокой температуры во время выпрямления или сушки феном. Предотвращает появление статического электричества. Не смывается.

«Подлесок Лозер, на юге Франции – настоящий тайный сад, наполненный сладкими ароматами и чарующими красками. Именно здесь собираются цветы знаменитой «аптекарской» галльской розы, оказывающей прекрасное расслабляющее и антиокисляющие свойства.»

арт. 21032997 250 ml | арт. 21032998 500 ml

арт. 21032999 150 ml





# ОЧИЩЕНИЕ

Восстановление баланса жирной кожи головы  
и лечение от перхоти

## БЕЗ СУЛЬФАТОВ

### ШАМПУНЬ ОТШЕЛУШИВАЮЩИЙ ОТ ПЕРХОТИ SHAMPOING EXFOLIANT

Устраняет перхоть и восстанавливает обменные процессы кожи головы. Снимает зуд. При регулярном использовании надолго предотвращает повторное появление перхоти.

«Настоящее сокровище заболоченных участков Центрального массива – ива, восстанавливает микроциркуляцию, обладает успокаивающим, отшелушивающим и очищающим свойствами. Идеально подходит для лечения перхоти.»

арт. 21033740 250 ml

## БЕЗ СУЛЬФАТОВ

### ШАМПУНЬ ДЛЯ ГЛУБОКОГО ОЧИЩЕНИЯ ВОЛОС SHAMPOING PURIFIANT

Очищает кожу головы и сохраняет свежесть на весь день. Регулирует работу сальных желез. Увлажняет волосы, придает им легкость и шелковистость.

«На влажные лугах, окружающих реки Центрального массива, можно встретить растение, имеющее огромное количество достоинств. Таволга – естественный союзник в нормализации обменных процессов кожи головы. С древних времен оно известно своими смягчающими и очищающими свойствами.»

арт. 21033741 250 ml







# КУДРИ И ЛОКОНЫ

Искусственно завитые, натуральные кудри и локоны



## ШАМПУНЬ ДЛЯ ВЬЮЩИХСЯ ВОЛОС SHAMPOING CONTRÔLE BOUCLE

Обеспечивает мягкость и эластичность. Придает блеск и облегчает укладку.

арт. 21033010 200 ml

## МАСЛО ДЛЯ ВОЛОС ПИТАТЕЛЬНОЕ HUILLE NOURRISSANTE

Питает и смягчает волосы. Придает шелковистость и блеск.

арт. 21033013 200 ml

## ЛОСЬОН РАСПУТЫВАЮЩИЙ БИ-ФАЗА BI-PHASE DEMELANT

Превосходный продукт для ежедневного ухода. Придает волосам мягкость и блеск. Не утяжеляет. Не смывается.

арт. 21033012 200 ml

## МАСКА УЛЬТРАПИТАТЕЛЬНАЯ ДЛЯ ВЬЮЩИХСЯ ВОЛОС MASQUE BOUCLE ULTRA NOURRISSANT

Интенсивно питает волосы. Разглаживает кутикулу. Придает мягкость и блеск.

арт. 21033011 200 ml



# ДРАГОЦЕННЫЕ МАСЛА

Исключительный уход за любым типом волос



## СПРЕЙ ПИТАТЕЛЬНЫЙ ДЛЯ ПОВРЕЖДЕННЫХ ВОЛОС SPRAY EXCEPTIONNEL

Увлажняет, глубоко питает, восстанавливает и защищает от агрессивных факторов внешней среды очень хрупкие, поврежденные и окрашенные волосы.

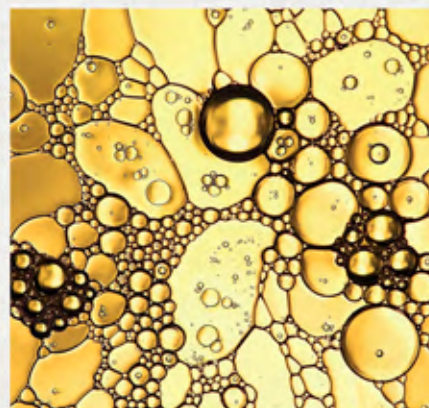
арт. 21033736 150 ml



## ЛОСЬОН ДЛЯ ВОЛОС ПИТАТЕЛЬНЫЙ С МАСЛАМИ ТРОПИЧЕСКИХ ДЕРЕВЬЕВ HUILE EXCEPTIONNELLE

Деликатно питает и увлажняет волосы. Разглаживает кутикулу, оставляя волосы легкими и подвижными. Идеально подходит для укладки сильно поврежденных волос.

арт. 21033735 150 ml



«Драгоценные масла добываются из плодов дерева лумбанг, произрастающего в Индонезии. В нем содержится исключительно высокая концентрация Омега-3 жирных кислот, обеспечивающих волосам максимальное питание, и не лишаящих при этом их естественной легкости. Органический активный ингредиент, отмечен экологическим сертификатом.»



«Трио растительных масел из солнечных земель Африки и Австралии собранные вместе в стремлении создать настоящее сокровище. Выраженный омолаживающий и косметический эффект, несравненная мягкость и интенсивный блеск.»

**ШАМПУНЬ ДЛЯ ВОЛОС ПИТАТЕЛЬНЫЙ  
С МАСЛАМИ ТРОПИЧЕСКИХ ДЕРЕВЬЕВ  
SHAMPOOING EXCEPTIONNEL**

Деликатно удаляет с волос и кожи головы загрязнения, интенсивно питает и восстанавливает поврежденные волосы. Возвращает эластичность и естественный тонус. Придает интенсивный блеск.

арт. 21033024 250 ml



# СУХОЙ ШАМПУНЬ

Мгновенное очищение и объем волос



ШАМПУНЬ СУХОЙ ДЛЯ СВЕТЛЫХ ВОЛОС  
SHAMPOING SEC TONS CLAIRS (1)

и  
ШАМПУНЬ СУХОЙ ДЛЯ ТЕМНЫХ ВОЛОС  
SHAMPOING SEC TONS FONCES (2)

Применяется без использования воды. Абсорбирует избыток кожного жира. Быстрый результат – идеален для путешествий. Обеспечивает волосам легкость и придает ухоженный вид. Не заметен на темных волосах.

«Овес смягчает и успокаивает кожу головы, обеспечивает великолепную защиту волосам любого типа, а зеленая глина абсорбирует кожный жир и удаляет загрязнения и излишки стайлинга.»

(1) арт. 21033744 (2) 21033745 арт.200 ml

# СТАЙЛИНГ

Для структурирования причесок



1 2 3 4

## ЛАК ДЛЯ ЭЛАСТИЧНОЙ ФИКСАЦИИ ВОЛОС LAQUE SOUPLE

Идеален для создания естественных причесок. Легко удаляется при расчесывании. Придает роскошный блеск. Защищает волосы от воздействия влаги.

Фактор фиксации: 2 из 4

арт. 21033017 300 ml | арт. 21033018 500 ml

1 2 3 4

## ЛАК ДЛЯ СИЛЬНОЙ ФИКСАЦИИ ВОЛОС LAQUE FORTE

Подходит для создания причесок любой сложности. Обеспечивает надежную фиксацию. Легко удаляется при расчесывании. Придает великолепный блеск. Защищает волосы от воздействия влаги.

Фактор фиксации: 3 из 4

арт. 21033019 300 ml | арт. 21033020 500 ml



«Бликий родственник Льна, Рьжик посевной – небольшое травянистое растение, с семенами богатыми жирными кислотами. Масло из этих семян обладает увлажняющим и регенерирующим свойствами.»

1 2 3 4

### МУСС ДЛЯ МГНОВЕННОГО ОБЪЕМА ВОЛОС MOUSSE VOLUME EXPRESS

Придает волосам объем и мягкую эластичную фиксацию.

Фактор фиксации: 2 из 4

арт. 21033021 400 ml

1 2 3 4

### ГЕЛЬ ДЛЯ ЭКСТРАСИЛЬНОЙ ФИКСАЦИИ ВОЛОС GEL EXTRA FORT

Обеспечивает максимальную длительную фиксацию. Идеально подходит для создания экстремальных образов.

Фактор фиксации: 4 из 4

арт. 21033023 300 ml

1 2 3 4

### ЛАК БЕЗ ГАЗА ДЛЯ ФИКСАЦИИ ВОЛОС SPRAY FIXANT

Обеспечивает сильную фиксацию. Идеально подходит и как финишное средство и в процессе формирования прически.

Фактор фиксации: 3 из 4

арт. 21033022 400 ml



PROFESSIONNEL  
**EUGENE PERMA**  
*Paris*



Группа компаний «БЬЮТИ ХАУС»

Официальный дистрибьютор EUGENE PERMA Professionnel в России  
ОСК «МОСКВОРЕЦКОЕ», 2-й Котляковский переулок, дом 1, здание АБК

Москва: +7(495)789-71-72, [info@bhprof.ru](mailto:info@bhprof.ru)

Санкт-Петербург: +7(812)989-88-97, [info@bhspb.ru](mailto:info@bhspb.ru)

[www.bhprof.ru](http://www.bhprof.ru)

